

# MANUEL D'UTILISATION - FR



SIGNATURE®

BARBECUE À CHARBON

K Y 1 8 1 7 L K

# Table des matières

Consignes de sécurité importantes .....	FR-2
Montage de l'appareil.....	FR-4
Utilisation et fonction .....	FR-9
Procédure d'allumage .....	FR-9
Nettoyage et entretien.....	FR-10
Spécifications techniques .....	FR-10
GESTION DES APPAREILS MENAGERS USAGES.....	FR-11
Sav - Garantie .....	FR-11



LE TRI  
+  
FACILE



Séparez les éléments avant de trier



FR

DONNEZ  
OU  
RECYCLEZ



OU



MAGASIN



LIVRAISON



DÉCHÈTERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr



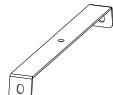
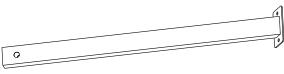
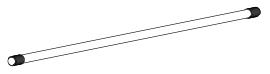
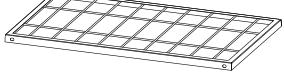
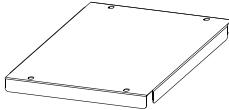
CET APPAREIL EST DESTINE A UN USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT!  
Veuillez lire attentivement toutes les instructions avant la première utilisation et conservez-les pour une référence ultérieure.

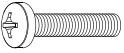
## Consignes de sécurité importantes

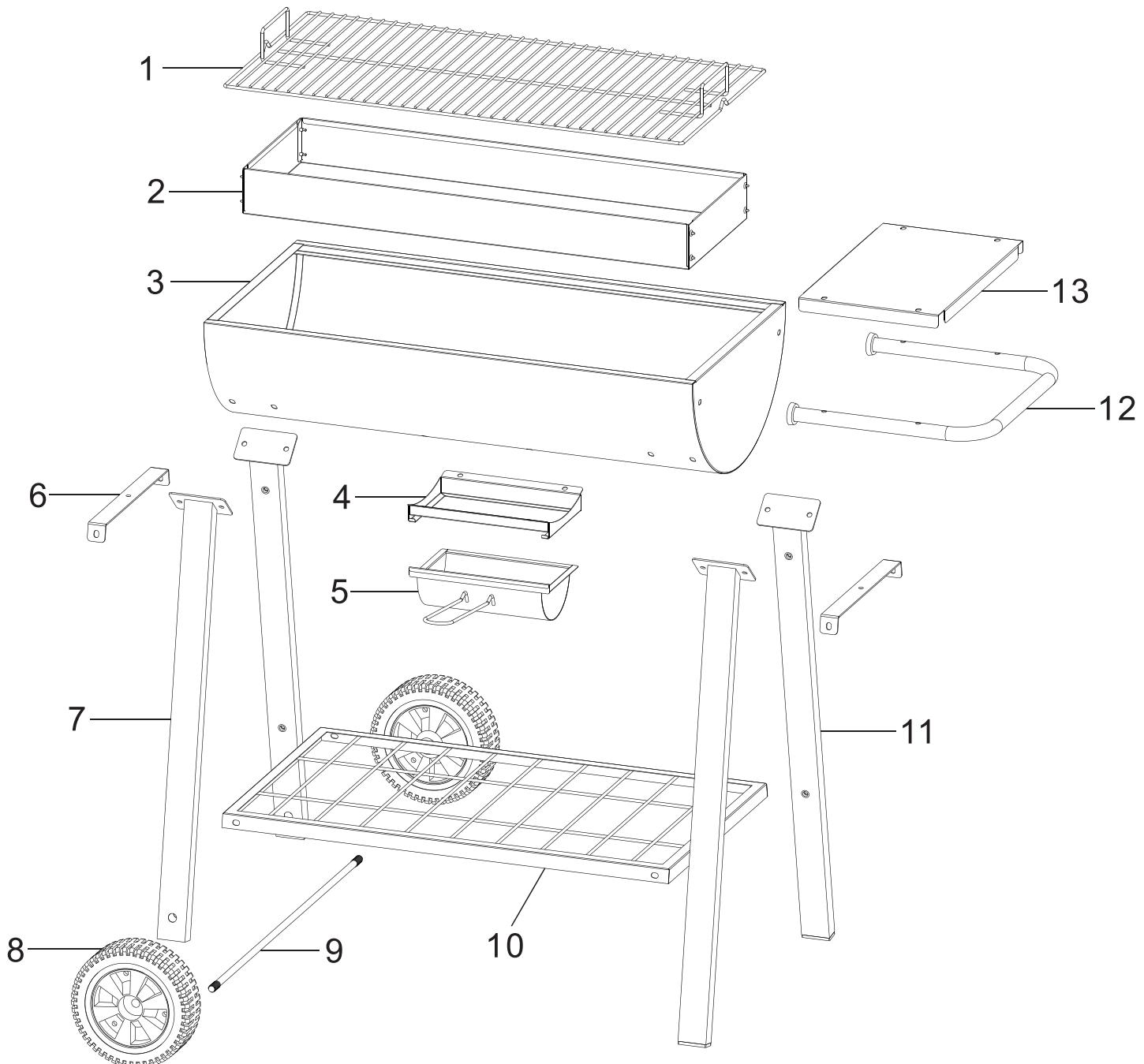
- Ce barbecue utilise du combustible solide.
- Attention! Ne pas utiliser d'alcool, d'essence ou autre liquide analogue pour allumer ou réactiver le feu !
- **ATTENTION :** Ce barbecue va devenir très chaud. Ne pas le déplacer pendant son utilisation.
- Attention ! Ne pas utiliser dans des locaux fermés !
- **Attention!** Ne pas utiliser d'alcool d'essence ou tout autre liquide analogue pour allumer ou réactiver le barbecue. Utiliser uniquement des allume-feu conformes à l' EN 1860-3.
- **Attention !** Ne pas laisser le barbecue à la portée des enfants et des animaux domestiques. On déplore chaque année un grand nombre d'accidents.
- Les brûlures sont particulièrement graves chez les enfants, car du fait de leur petite taille, leurs visages se trouvent presque toujours à la hauteur du foyer.
- Le barbecue doit être installé sur une base plane avant toute utilisation.
- Le barbecue doit être chauffé et le combustible doit être maintenu incandescent pendant au moins 30 minutes avant d'effectuer la première caisson.

- 
10. Ne pas utiliser le barbecue dans un espace confiné et/ou habitable par exemple des maisons, tentes, caravanes, camping-cars, bateaux. Risque de décès par empoisonnement au monoxyde de carbone
  11. Ne pas utiliser le barbecue à l'intérieur. Utiliser le barbecue dans un lieu bien aéré.
  12. Ne pas utiliser le barbecue dans les limites de 1m de toute structure inflammable. Ne pas utiliser le barbecue sous toute surface combustible.
  13. Ne pas l'utiliser à moins qu'il ne soit complètement installé et que toutes les parties soient bien fixées et serrées.
  14. Ne pas toucher les parties en métal du barbecue jusqu'à ce qu'il soit refroidi pour éviter des brûlures, sauf que vous portez des gants de protection.
  15. Contactez votre revendeur local si vous avez des questions concernant les instructions.
  16. La combustion des combustibles solides produit du gaz toxique qui peut entraîner la mort. Donc, n'utilisez jamais l'appareil à l'intérieur s'il n'est pas complètement éteint.\*
  17. Pour des raisons de sécurité évidentes, nous vous déconseillons fermement de déplacer votre barbecue lorsqu'il fonctionne.
  18. Avant de commencer la cuisson, attendre qu'une couche de cendres recouvre le combustible.

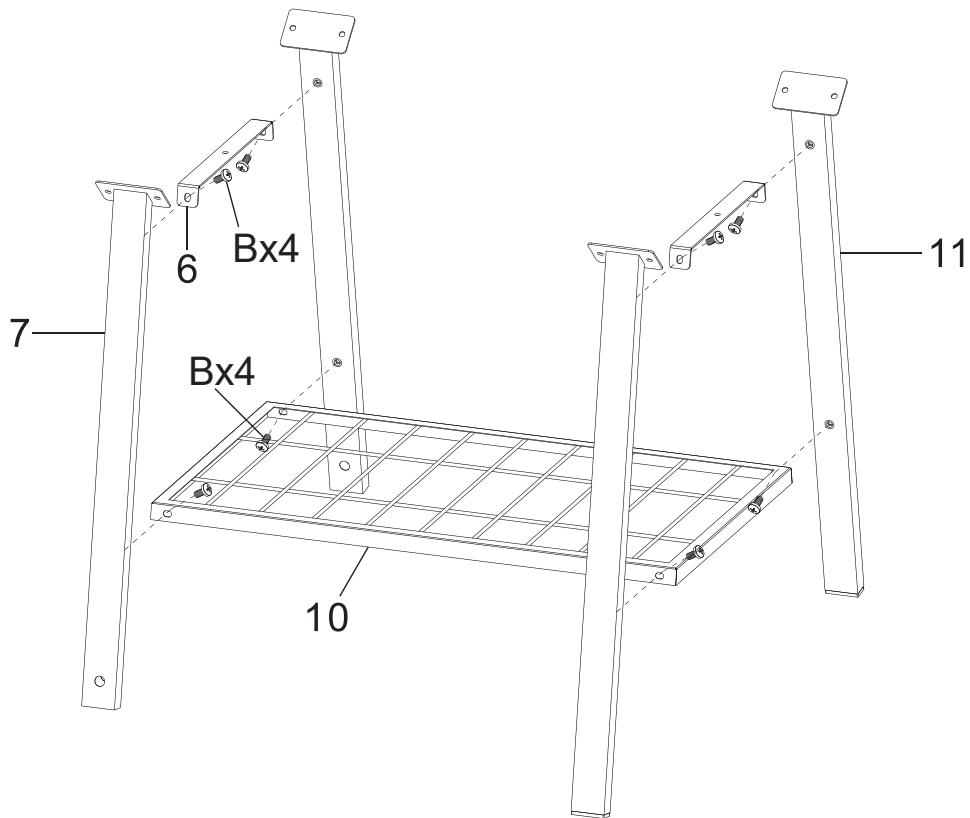
## Montage de l'appareil

1		x1
2		x1
3		x1
4		x1
5		x1
6		x2
7		x2
8		x2
9		x1
10		x1
11		x2
12		x1
13		x1

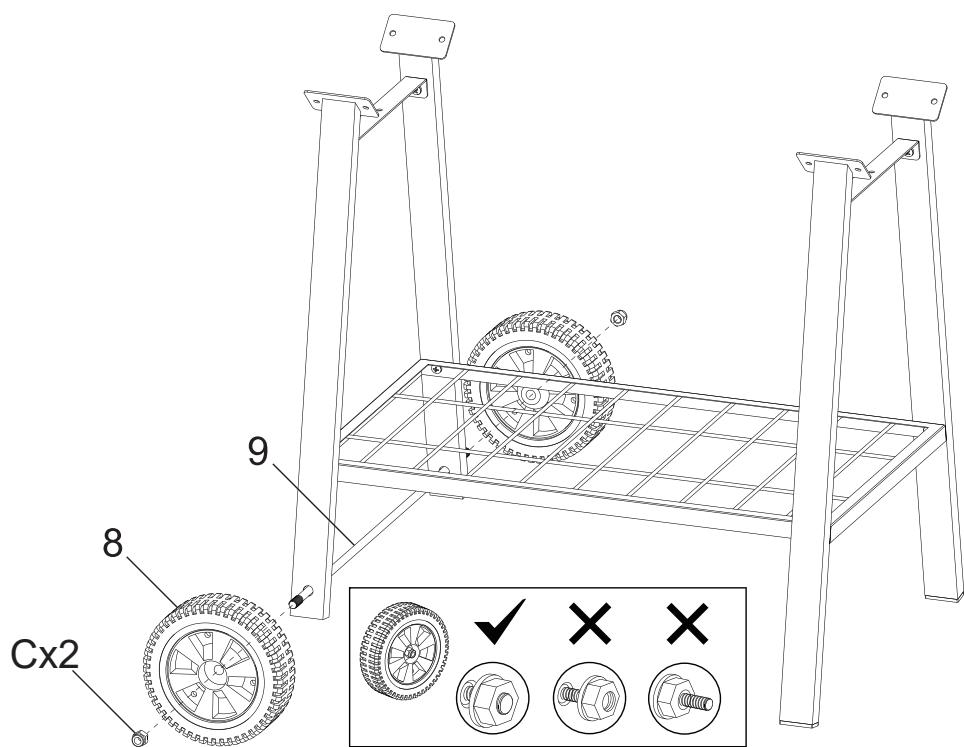
A	M6x30 	x6
B	M6x12 	x22
C	M10 	x2
D	M6 	x18
E	Ø6x16 	x16



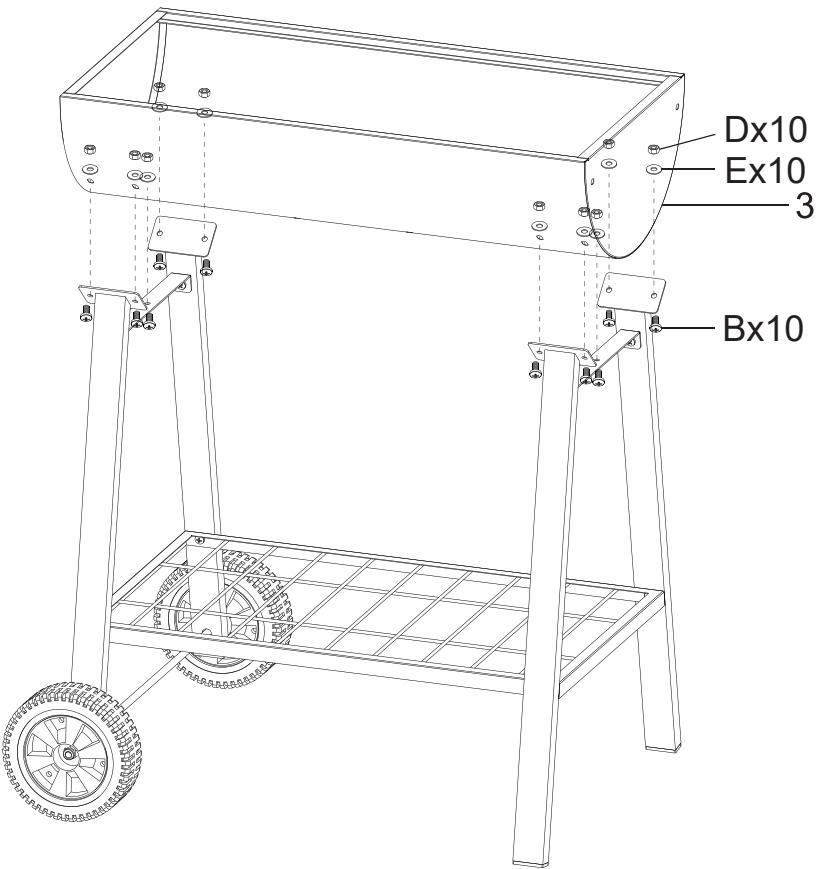
**1**



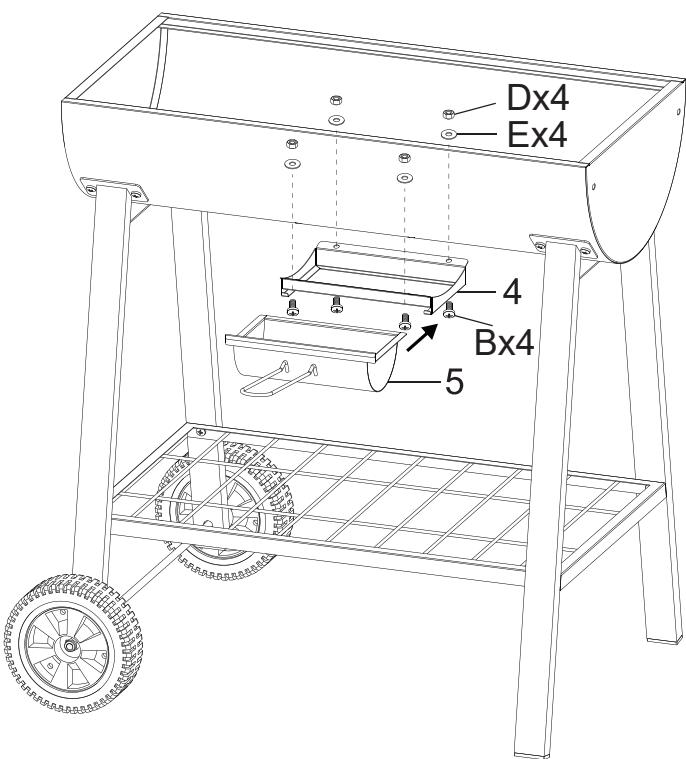
**2**



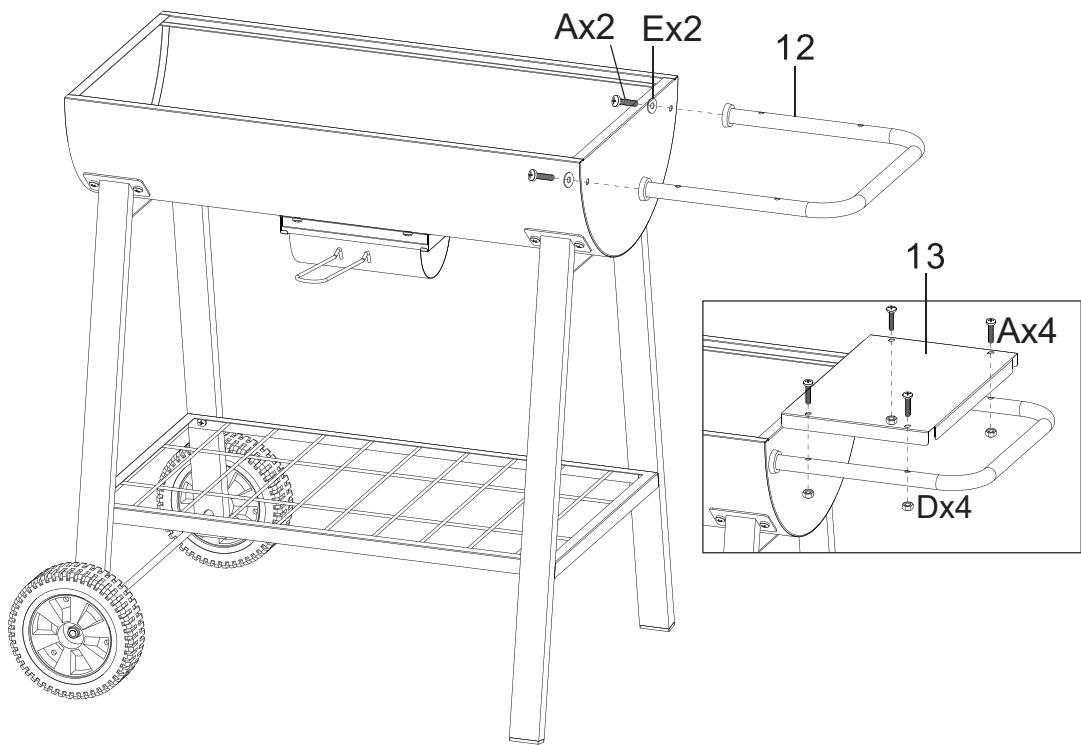
**3**



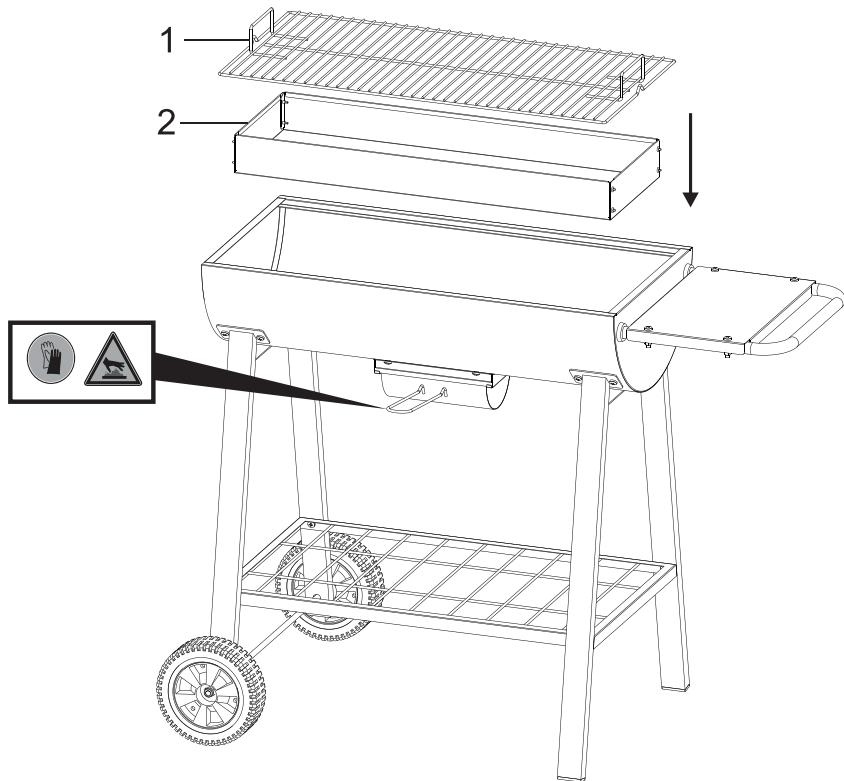
**4**



**5**



**6**



## Utilisation et fonction

- Faites attention à l'environnement, une journée en plein air ne doit pas être une raison de détruire ou de polluer l'environnement.
- Lors de la première utilisation, chauffer votre barbecue pendant 30 minutes.  
Cette opération stabilisera la peinture et dégagera une odeur au premier allumage seulement.
- Ne pas faire cuire avant que le charbon ait dégagé une couche de cendre.
- Par temps venteux, placer votre barbecue de telle manière que le vent ne provoque pas d'étincelles.
- Ne jamais asperger la cuve en fonte avec de l'eau froide afin d'éviter un danger.
- Le barbecue doit être installé sur un support horizontal stable avant l'utilisation.
- Le barbecue doit être chauffé et le combustible doit être maintenu au chaud au moins 30 minutes avant d'effectuer la première cuisson.
- Ajouter votre charbon de bois. Utiliser du charbon de bois conforme aux normes en vigueur. Lorsque le charbon de bois est en position la plus basse, le charbon de bois doit être placé à 2 cm sous la grille.
- La méthode la plus facile pour allumer votre charbon de bois est d'utiliser un allume-feu que vous trouverez facilement dans les magasins.
- Nous vous rappelons encore une fois de ne pas verser de liquide inflammable sur le charbon de bois pour allumer ou rallumer le barbecue.

## Procédure d'allumage

- a) Installez le barbecue dans un lieu sûr.
- b) Placez assez de charbon de bois dans le compartiment de carburant conformément au manuel d'instructions.
- c) Allumez le charbon de bois avec un allume-feu approprié ou une allumette longue. Le carburant brûlera pendant une période avec des flammes.
- d) Une fois le brûlage établi, vous pouvez étaler le charbon uniformément.

- e) Assurez-vous que la grille de cuisson soit complètement fixée dans ses supports, puis vous pouvez commencer à faire cuire le barbecue.
- f) Avant de commencer la cuisson, attendre qu'une couche de cendres recouvre le combustible

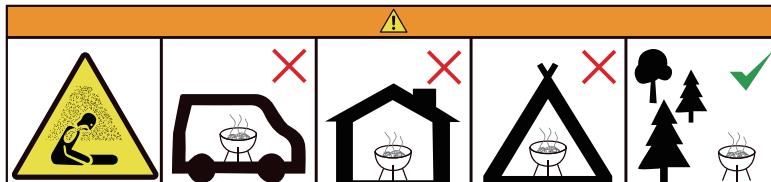
### Nettoyage et entretien

Pour nettoyer votre barbecue, trempez la grille de cuisson et les outils dans de l'eau savonneuse chaude après l'utilisation. Puis séchez-les complètement et rangez-les dans un lieu sec. Assurez-vous de protéger le barbecue avec une couverture ou rangez-le à l'intérieur. Ne pas laisser le barbecue à l'extérieur sans protection.

### Spécifications techniques

Le fabricant et le revendeur ne peuvent pas être tenus responsables de tout accident ou dommage causé par une utilisation impropre de l'appareil, ou si les instructions données dans le présent manuel n'ont pas été respectées.

Ne jamais mettre plus de 1.0 kg de charbon de bois dans la grille.



N'utilisez pas le barbecue dans un espace confiné et / ou habitable, par exemple des maisons, des tentes, des caravanes, des camping cars ou des bateaux. Danger d'intoxication au monoxyde de carbone.

Attention! Ne touchez pas les parties métalliques du barbecue avant qu'il ne soit complètement refroidi, sauf si que vous portez des gants de protection.

## GESTION DES APPAREILS MENAGERS USAGES



La directive européenne 2012/19/UE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de valorisation et de recyclage des matériaux qui les composent, et de réduire l'impact sur la santé humaine et sur l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour vous rappeler les obligations de collecte sélective.

**Le fabricant et le revendeur ne peuvent pas être tenus responsable de tout accident ou dommage causé par une utilisation impropre de l'appareil, ou si les instructions données dans le présent manuel n'ont pas été respectées.**

## SAV - Garantie

Nous déclinons toute responsabilité pour tout dommage ou accident résultant d'une utilisation de cet appareil qui ne serait pas conforme aux instructions contenues dans ce manuel.

Conformément à l'Article L. 217 du code de la consommation, votre produit bénéficie d'une garantie légale de conformité de 2 ans.

Achat de l'appareil dans un magasin BUT :

Retrouvez également cette notice d'utilisation sur notre site internet : [www.but.fr](http://www.but.fr)

Pour contacter notre Service Après-Vente, avant de vous déplacer à votre magasin BUT,appelez-le :



**09 78 97 97 97**

**du lundi au vendredi de 09h00 à 19h00 et  
le samedi de 09h00 à 18h00**

*Prix d'un appel local*



SIGNATURE®  
BARBECUE BARREL

---

K Y 1 8 1 7 L K

# Content

Warning .....	EN-14
Assembly of the product .....	EN-15
Use and function .....	EN-20
Lighting procedure .....	EN-20
Care and maintenance .....	EN-20
Technical specification .....	EN-21
Correct disposal of this product .....	EN-21
Customer service .....	EN-21

## **WARNING**

This BBQ uses solid fuel.

Warning! Do not use alcohol, gasoline or other similar liquids to start or reactivate fire.

**WARNING!** This barbecue will become very hot, do not move it during operation.

Do not use indoors!

**WARNING!** Do not use spirit or petrol for lighting or re-lighting!

Use only fire lighters complying to EN1860-3!

**WARNING!** Keep children and pets away. Indeed, a large number of accidents are reported every year.

Burns are particularly serious with young children, because, due to their height, their faces are nearly always on the same level as the fire.

The barbecue has to be installed on a secure level base prior to use. The barbecue shall be heated up and the fuel kept red hot for at least 30min prior to the first cooking.



**WARNING!** Do not use the barbecue in a house, tent, caravan, vehicle or confined space.

This can cause carbon monoxide poisoning.

- Do not use indoors. Use the BBQ in a well-ventilated area.
- Do not use within 1m of any flammable structure or under any combustible surface.
- Do not use the barbecue unless it's completely assembled and all parts are securely fastened and tightened.
- Do not touch metal parts of barbecue until it has completely cooled to avoid burns, unless you are wearing protective gloves.
- If you have any queries regarding these instructions, contact your local dealer.
- Burning of solid fuels produces poisonous gases, which can kill! Therefore, never use this appliance indoors or bring indoors if not totally extinguish.
- For obvious safety reasons, we strongly advice you not to move your barbecue grill once it is working

## Montage de l'appareil

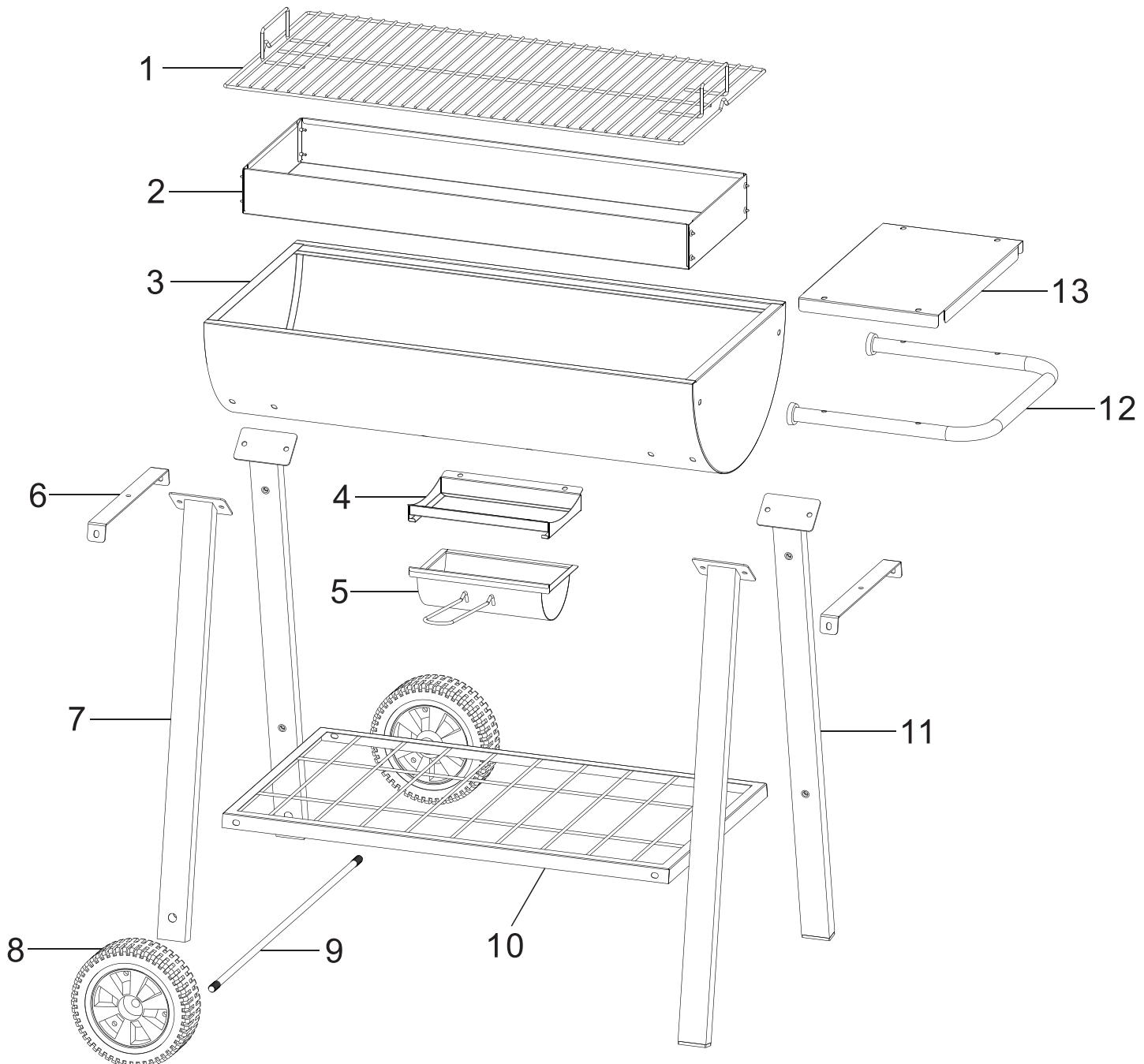


THIS PRODUCT IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY!  
PLEASE READ CAREFULLY THIS MANUEL BEFORE YOUR FIRST USE  
AND SAVE IT FOR FUTURE REFERENCE.

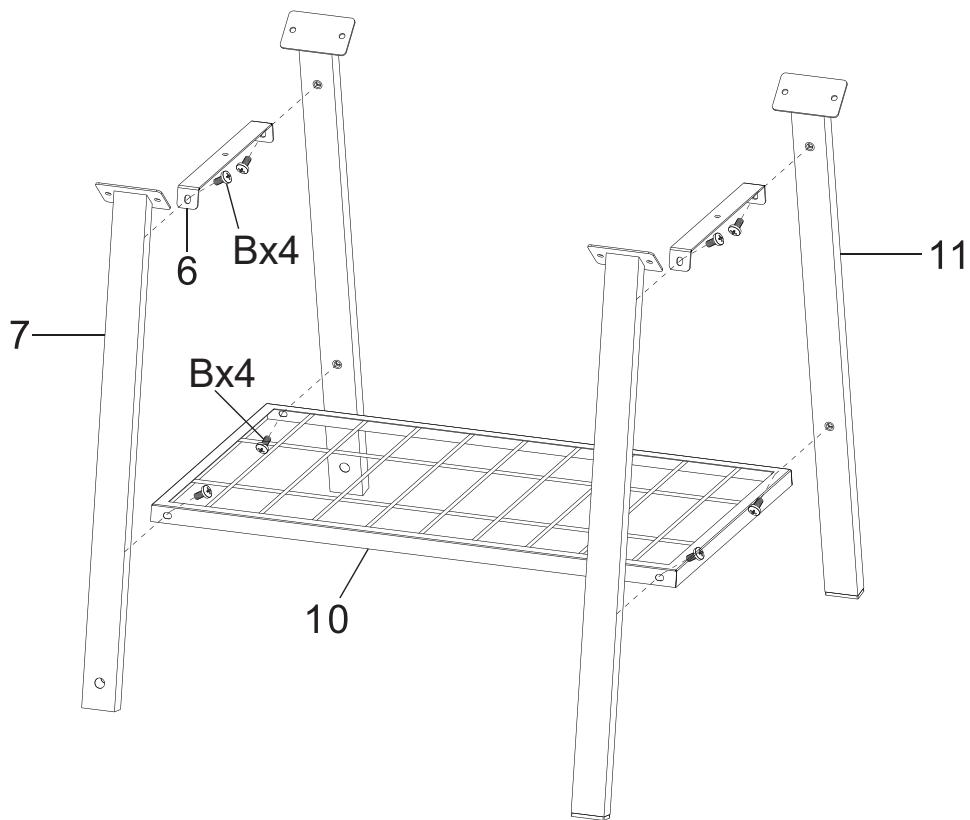
## Assembly of the product.

1		x1
2		x1
3		x1
4		x1
5		x1
6		x2
7		x2
8		x2
9		x1
10		x1
11		x2
12		x1
13		x1

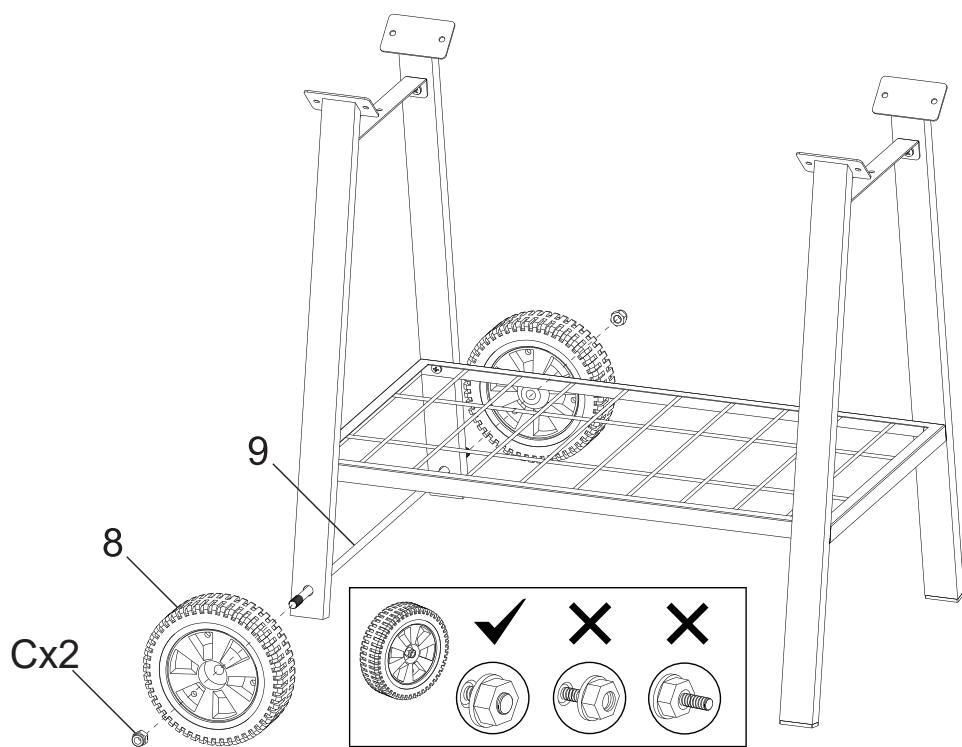
A	M6x30	x6
B	M6x12	x22
C	M10	x2
D	M6	x18
E	Ø6x16	x16



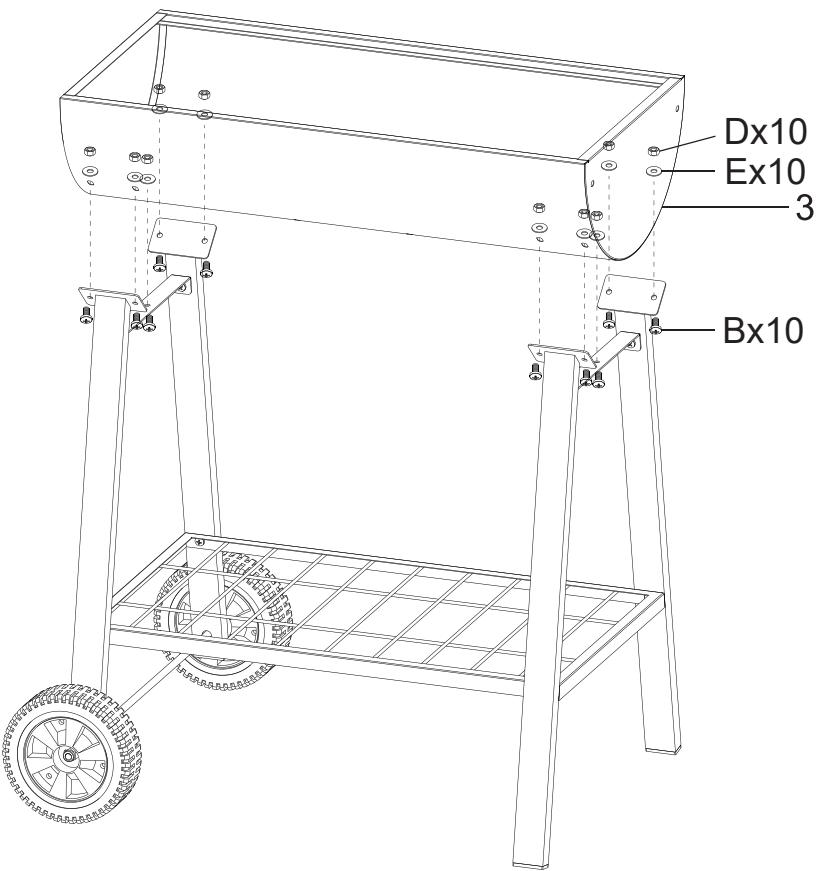
**1**



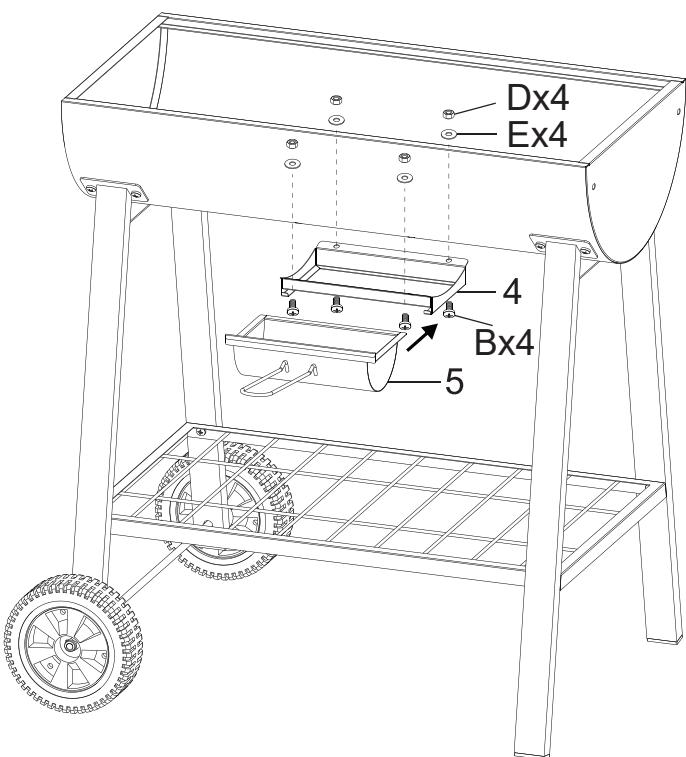
**2**



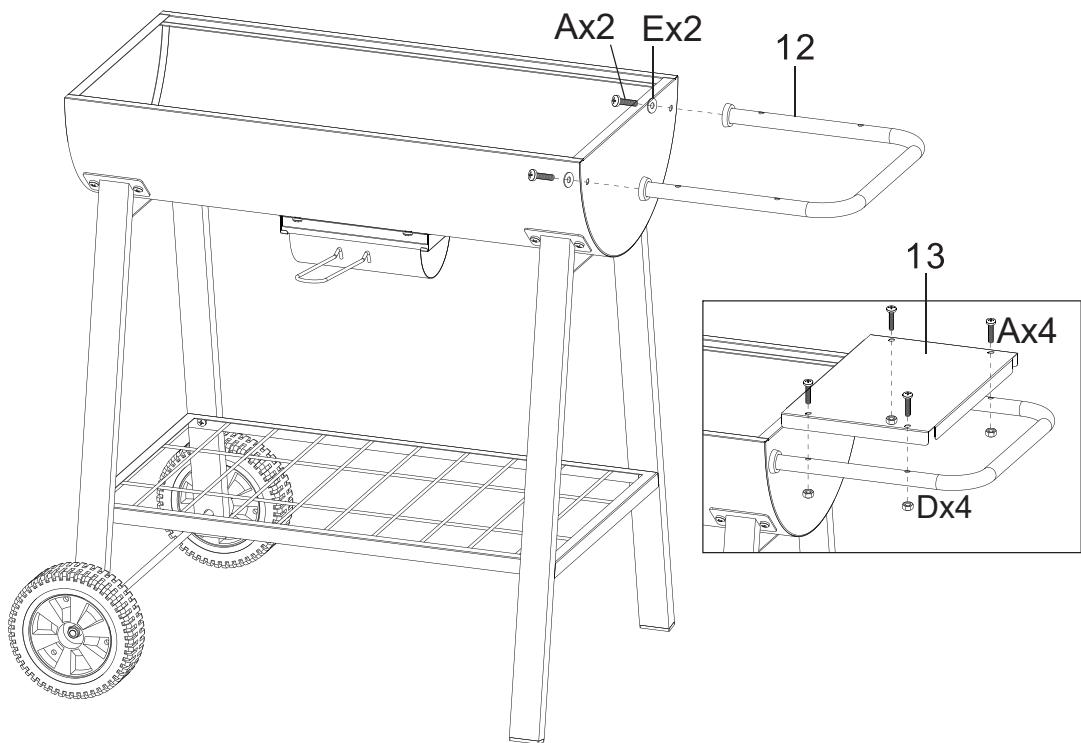
**3**



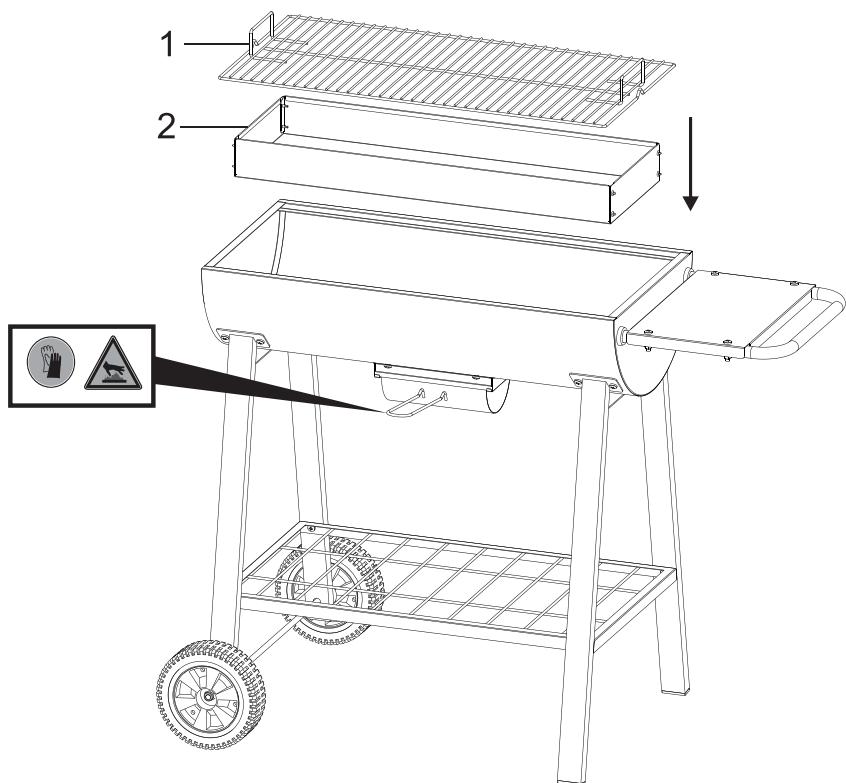
**4**



**5**



**6**



## USE AND FUNCTION

- Be careful of the environment, a day out in the open air should not be a cause of destruction or pollution.
- When used for the first time, heat your barbecue for 30 minutes. Doing so will stabilize the paint and this will give off an odour, but only when turned on this first time.
- Do not cook before the fuel has a coating of ash.
- On a windy day, turn your barbecue so that the wind cannot cause sparks.
- To ensure safety, never sprinkle cold water near the cast iron hearth.
- The barbecue has to be installed on a secure level base prior to use.
- The barbecue shall be heated up and the fuel kept red hot for at least 30 minutes prior to the first cooking on the barbecue.
- Add your charcoal. Use the charcoal that complies with the current law. The charcoal must be placed 2cm under the grill when in its lowest position.
- The easiest method for lighting your charcoal is to use barbecue lighters that are easy to find in the shops.
- We remind you once again not to pour flammable liquid onto the charcoal to light or relight the barbecue.

## LIGHTING PROCEDURE

- a) Set up the barbecue in a safe place.
- b) Place enough charcoal into the fuel compartment according to the instruction manual.
- c) Light the charcoal with a suitable fire starter or a long taper. The charcoal will then burn for a period with flames.
- d) When burning is established, spread the fuel evenly.
- e) Make sure that the cooking grid is fully located into the grill supports, then you can enjoy your barbecuing.
- f) Do not cook before the fuel has a coating of ash.

## CARE AND MAINTENANCE

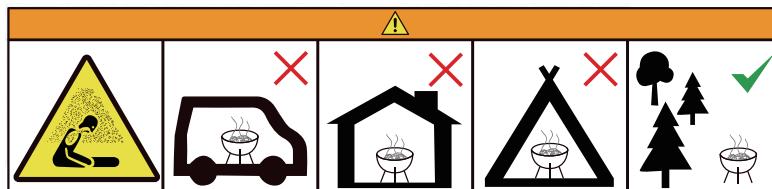
To clean your barbecue, soak the cooking grill and tools in hot soapy water as soon as possible after use. Dry thoroughly and store in a dry place.

Protect the barbecue with a cover or store inside. Do not leave your barbecue outside unprotected.

## TECHNICAL SPECIFICATION

We decline liability for any damage or accident derived from any use of this product which is not in conformity with the instructions contained in this booklet.

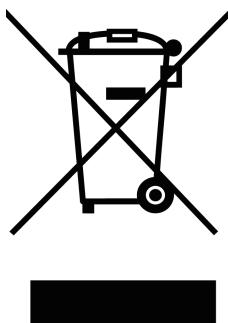
Never put more than 1.0 kg of charcoal inside the grill.



Do not use the barbecue in a confined and/or habitable space e.g. houses, tents, caravans, motor homes, boats. Danger of carbon monoxide poisoning fatality.

Warning! Do not touch the metal parts of the barbecue until it has completely cooled, unless wearing protective gloves.

## CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT



European directive 2012/19/EU on Waste from Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that used household appliances are not thrown into the normal municipal waste stream. Used appliances must be collected separately in order to optimize the rate of recovery and recycling of materials that compose them, and to reduce the impact on human health and on the environment. The crossed bin symbol is affixed to all the products to remind you of the obligations of separated collection.

**We decline liability for any damage or accident derived from any use of this product which is not in conformity with the instructions contained in this booklet.**

## CUSTOMER SERVICE

We decline liability for any damage or accident derived from any use of this appliance which is not in conformity with the instructions contained in this manual.

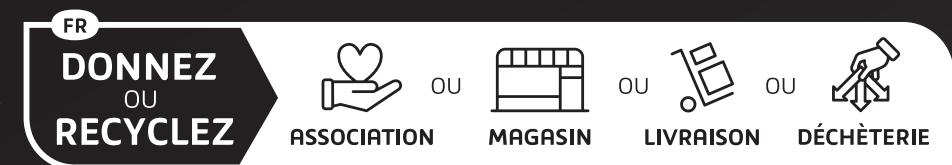
In accordance with Article L. 217 of the Consumer Code, your product benefits from a legal guarantee of conformity of 2 years.

This instruction book is also available on our website: [www.but.fr](http://www.but.fr)  
To contact our After-Sales Service, before going to your BUT store, call 09 78 97 97 97

From Monday to Friday from 9:00 to 19:00, Saturday from 9:00 to 18:00 (local call price).



*Séparez les éléments avant de trier*



Adresses sur [quefairedemesdechets.fr](http://quefairedemesdechets.fr)

**BUT INTERNATIONAL**

**1 Avenue Spinoza**

**77184 Emerainville, France**

**[service.clients@but.fr](mailto:service.clients@but.fr)**